

Úřední věstník

Evropské unie

L 183



České vydání

Právní předpisy

Svazek 56

2. července 2013

Obsah

II Nelegislativní akty

NAŘÍZENÍ

- ★ Nařízení Komise v přenesené pravomoci (EU) č. 635/2013 ze dne 25. dubna 2013, kterým se doplňuje nařízení Rady (ES) č. 73/2009, pokud jde o základ pro výpočet snížení, jež mají členské státy uplatnit na zemědělce z důvodu úpravy plateb v roce 2013 a finanční kázně pro kalendářní rok 2013 1
- ★ Prováděcí nařízení Komise (EU) č. 636/2013 ze dne 1. července 2013 o povolení chelátu zinku a methioninu (1:2) jako doplňkové látky pro všechny druhy zvířat ⁽¹⁾ 3
- Prováděcí nařízení Komise (EU) č. 637/2013 ze dne 1. července 2013 o stanovení paušálních dovozních hodnot pro určení vstupní ceny některých druhů ovoce a zeleniny 6

ROZHODNUTÍ

2013/342/EU:

- ★ Rozhodnutí Rady ze dne 1. července 2013 o jmenování chorvatských členů a chorvatských náhradníků Výboru regionů 8

2013/343/EU:

- ★ Rozhodnutí Rady ze dne 1. července 2013 o jmenování chorvatských členů Evropského hospodářského a sociálního výboru 9

Cena: 3 EUR

(Pokračování na následující straně)

⁽¹⁾ Text s významem pro EHP

CS

Akty, jejichž název není vytištěn tučně, se vztahují ke každodennímu řízení záležitostí v zemědělství a obecně platí po omezenou dobu. Názvy všech ostatních aktů jsou vytištěny tučně a předchází jim hvězdička.

2013/344/EU:

- ★ **Rozhodnutí Rady přijaté po dohodě s předsedou Komise ze dne 1. července 2013 o jmenování člena Evropské komise** 10

2013/345/EU:

- ★ **Rozhodnutí Rady ze dne 1. července 2013, kterým se mění její jednací řád** 11

2013/346/EU:

- ★ **Prováděcí rozhodnutí Komise ze dne 28. června 2013, kterým se schvaluje Chorvatskem předložený plán schvalování zařízení pro obchod s drůbeží a násadovými vejci uvnitř Unie podle směrnice Rady 2009/158/ES (oznámeno pod číslem C(2013) 3988) ⁽¹⁾** 12

2013/347/EU:

- ★ **Prováděcí rozhodnutí Komise ze dne 28. června 2013, kterým se schvalují Chorvatskem předložené pohotovostní plány pro tlumení některých nákaz zvířat (oznámeno pod číslem C(2013) 3992) ⁽¹⁾** 13

Oznámení čtenářům – Nařízení Rady (EU) č. 216/2013 ze dne 7. března 2013 o elektronickém vydávání Úředního věstníku Evropské unie (pokračování na vnitřní straně zadní obálky)



⁽¹⁾ Text s významem pro EHP

II

(Nelegislativní akty)

NAŘÍZENÍ

NAŘÍZENÍ KOMISE V PŘENESENÉ PRÁVOMOCI (EU) č. 635/2013

ze dne 25. dubna 2013,

kterým se doplňuje nařízení Rady (ES) č. 73/2009, pokud jde o základ pro výpočet snížení, jež mají členské státy uplatnit na zemědělce z důvodu úpravy plateb v roce 2013 a finanční kázně pro kalendářní rok 2013

EVROPSKÁ KOMISE,

integrováný administrativní a kontrolní systém v rámci režimů přímých podpor pro zemědělce stanovených v uvedeném nařízení, a k nařízení Rady (ES) č. 1234/2007, pokud jde o podmíněnost v rámci režimu přímé podpory pro odvětví vína ⁽²⁾.

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na nařízení Rady (ES) č. 73/2009 ze dne 19. ledna 2009, kterým se stanoví společná pravidla pro režimy přímých podpor v rámci společné zemědělské politiky a kterým se zavádějí některé režimy podpor pro zemědělce a kterým se mění nařízení (ES) č. 1290/2005, (ES) č. 247/2006, (ES) č. 378/2007 a zrušuje nařízení (ES) č. 1782/2003 ⁽¹⁾, a zejména na článek 11a uvedeného nařízení,

- (3) Jelikož se toto nařízení vztahuje na žádosti o podporu pro rok 2013, mělo by vstoupit v platnost prvním dnem po svém vyhlášení,

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

Článek 1

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Článek 10a nařízení (ES) č. 73/2009, který se použije od 1. ledna 2013, stanoví úpravu přímých plateb pro rok 2013. Článek 11 uvedeného nařízení stanoví úpravu z důvodu finanční kázně. Měla by být určena ustanovení, která by zajistila optimální uplatňování těchto úprav v roce 2013.
- (2) V zájmu transparentnosti a předvídatelnosti je vhodné, aby metoda výpočtu obou úprav při výpočtu výše plateb, jež se mají uhradit zemědělcům v roce 2013, odpovídala metodě pro výpočet snížení z důvodu modulace podle článků 7 a 10 nařízení (ES) č. 73/2009 a z důvodu finanční kázně podle článku 11 uvedeného nařízení, jak to stanoví čl. 79 odst. 1 nařízení Komise (ES) č. 1122/2009 ze dne 30. listopadu 2009, kterým se stanoví prováděcí pravidla k nařízení Rady (ES) č. 73/2009, pokud jde o podmíněnost, modulaci a

Snížení z důvodu úpravy přímých plateb v roce 2013 stanovená v článku 10a nařízení (ES) č. 73/2009, jakož i snížení z důvodu finanční kázně stanovená v článku 11 uvedeného nařízení pro kalendářní rok 2013 se použijí na celkový objem plateb z jednotlivých režimů podpor uvedených na seznamu v příloze I nařízení (ES) č. 73/2009, na něž má každý zemědělec nárok poté, co se použije článek 78 nařízení (ES) č. 1122/2009.

Uvedená snížení se použijí dříve než snížení stanovená v čl. 79 odst. 2 nařízení (ES) č. 1122/2009.

Článek 2

Toto nařízení vstupuje v platnost prvním dnem po vyhlášení v Úředním věstníku Evropské unie.

Použije se na žádosti o podporu pro rok 2013.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 30, 31.1.2009, s. 16.

⁽²⁾ Úř. věst. L 316, 2.12.2009, s. 65.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne 25. dubna 2013.

Za Komisi
José Manuel BARROSO
předseda

PROVÁDĚCÍ NAŘÍZENÍ KOMISE (EU) č. 636/2013**ze dne 1. července 2013****o povolení chelátu zinku a methioninu (1:2) jako doplňkové látky pro všechny druhy zvířat****(Text s významem pro EHP)**

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1831/2003 ze dne 22. září 2003 o doplňkových látkách používaných ve výživě zvířat ⁽¹⁾, a zejména na čl. 9 odst. 2 uvedeného nařízení,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Nařízení (ES) č. 1831/2003 stanoví povolení doplňkových látek používaných ve výživě zvířat a důvody a postupy, na jejichž základě se povolení uděluje.
- (2) Technicky čistý methionin-zinek byl povolen bez časového omezení v souladu se směrnicí Rady 82/471/EHS ze dne 30. června 1982 o určitých produktech používaných ve výživě zvířat ⁽²⁾ jako aminokyselina k použití pro přežvýkavce podle směrnice Komise 88/485/EHS ⁽³⁾. Tato doplňková látka byla v souladu s čl. 10 odst. 1 nařízení (ES) č. 1831/2003 následně zapsána do Registru Evropské unie pro doplňkové látky jako stávající produkt.
- (3) V souladu s článkem 7 nařízení (ES) č. 1831/2003 byla podána žádost o povolení nového použití jako sloučenina stopových prvků pro všechny živočišné druhy, přičemž bylo žádáno o zařazení této doplňkové látky do kategorie doplňkových látek „nutriční doplňkové látky“. Tato žádost byla podána spolu s údaji a dokumenty požadovanými podle čl. 7 odst. 3 nařízení (ES) č. 1831/2003.
- (4) Evropský úřad pro bezpečnost potravin (dále jen „úřad“) dospěl ve svém stanovisku ze dne 11. prosince 2012 ⁽⁴⁾ k závěru, že methionin-zinek nemá za navržených

podmínek použití nepříznivé účinky na zdraví zvířat, lidské zdraví nebo na životní prostředí a že jeho používání může být považováno za účinný zdroj zinku pro všechny druhy zvířat. Úřad nepovažuje zvláštní požadavky na monitorování po uvedení na trh za nutné. Úřad také ověřil zprávu o metodě analýzy doplňkové látky přidané do krmiv, kterou předložila referenční laboratoř zřízená nařízením (ES) č. 1831/2003.

- (5) V souladu s charakterizací doplňkové látky úřadem a s doplňkovými informacemi, které poskytl žadatel, se výrobek správně nazývá chelát zinku a methioninu (1:2).
- (6) Posouzení uvedeného produktu prokazuje, že podmínky pro povolení stanovené v článku 5 nařízení (ES) č. 1831/2003 jsou splněny. Proto by používání uvedeného produktu mělo být povoleno podle přílohy tohoto nařízení.
- (7) Opatření stanovená tímto nařízením jsou v souladu se stanoviskem Stálého výboru pro potravinový řetězec a zdraví zvířat,

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

Článek 1

Produkt uvedený v příloze, náležející do kategorie doplňkových látek „nutriční doplňkové látky“ a funkční skupiny „sloučeniny stopových prvků“, se povoluje jako doplňková látka ve výživě zvířat podle podmínek stanovených v uvedené příloze.

Článek 2

Toto nařízení vstupuje v platnost dvacátým dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne 1. července 2013.

Za Komisi

José Manuel BARROSO

předseda

⁽¹⁾ Úř. věst. L 268, 18.10.2003, s. 29.

⁽²⁾ Úř. věst. L 213, 21.7.1982, s. 8.

⁽³⁾ Úř. věst. L 239, 30.8.1988, s. 36.

⁽⁴⁾ EFSA Journal 2013; 11(1):3038.

PŘÍLOHA

Identifikační číslo doplňkové látky	Jméno držitele povolení	Doplňková látka	Složení, chemický vzorec, popis, analytická metoda	Druh nebo kategorie zvířat	Maximální stáří	Minimální obsah	Maximální obsah	Jiná ustanovení	Konec platnosti povolení
						Maximální obsah prvku (Zn) v mg/kg kompletního krmiva s vlhkostí 12 %			
Kategorie: nutriční doplňkové látky. Funkční skupina: sloučeniny stopových prvků									
3b611	—	chelát zinku a methioninu (1:2)	<i>Charakteristika doplňkové látky</i> prášek s minimálním obsahem DL-methioninu 78 % a zinku mezi 17,5 % a 18,5 % <i>Charakteristika účinné látky</i> chelát zinku a methioninu: zinek-methionin 1:2 (Zn(Met)₂) Chemický vzorec: C₁₀H₂₀N₂O₄S₂Zn Číslo CAS: 151214-86-7 <i>Analytické metody</i> ⁽¹⁾ Pro identifikaci methioninu v doplňkové látce: — ISO/CD 17180: metoda iontově výměnné chromatografie s postkolonovou derivatizací a fotometrickou nebo fluorescenční detekcí. Pro stanovení celkového množství obsahu zinku v doplňkové látce a premixech: — EN 15510: atomová emisní spektrometrie s indukčně vázaným plazmatem (ICP-AES) nebo — CEN/TS 15621: atomová emisní spektrometrie s indukčně vázaným plazmatem (ICP-AES) po tlakovém rozkladu. Pro stanovení množství celkového zinku v krmivech: — nařízení Komise (ES) č. 152/2009 ⁽²⁾ – atomová absorpční spektrometrie (AAS) nebo	všechny druhy	—		Zvířata v zájmovém chovu: 250 (celkem) Ryby: 200 (celkem) Jiné druhy: 150 (celkem) Kompletní a doplňkové mléčné krmné směsi: 200 (celkem)	1. Doplňková látka se do krmiva musí zapracovat ve formě premixu. 2. Pro bezpečnost uživatelů: během manipulace by se měly používat prostředky k ochraně dýchacích cest, bezpečnostní brýle a rukavice. 3. Je třeba zohlednit podíl doplňkové látky na zásobení methioninem z výživy.	22. července 2023

Identifikační číslo doplňkové látky	Jméno držitele povolení	Doplňková látka	Složení, chemický vzorec, popis, analytická metoda	Druh nebo kategorie zvířat	Maximální stáří	Minimální obsah	Maximální obsah	Jiná ustanovení	Konec platnosti povolení
						Maximální obsah prvku (Zn) v mg/kg kompletního krmiva s vlhkostí 12 %			
			— EN 15510: atomová emisní spektrometrie s indukčně vázaným plazmatem (ICP-AES) nebo — CEN/TS 15621: atomová emisní spektrometrie s indukčně vázaným plazmatem (ICP-AES) po tlakovém rozkladu.						

⁽¹⁾ Podrobné informace o analytických metodách lze získat na internetové stránce referenční laboratoře: http://irmm.jrc.ec.europa.eu/EURLs/EURL_feed_additives/authorisation/evaluation_reports/Pages/index.aspx.

⁽²⁾ Úř. věst. L 54, 26.2.2009, s. 1.

PROVÁDĚCÍ NAŘÍZENÍ KOMISE (EU) č. 637/2013**ze dne 1. července 2013****o stanovení paušálních dovozních hodnot pro určení vstupní ceny některých druhů ovoce a zeleniny**

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na nařízení Rady (ES) č. 1234/2007 ze dne 22. října 2007, kterým se stanoví společná organizace zemědělských trhů a zvláštní ustanovení pro některé zemědělské produkty („jednotné nařízení o společné organizaci trhů“) ⁽¹⁾,s ohledem na prováděcí nařízení Komise (EU) č. 543/2011 ze dne 7. června 2011, kterým se stanoví prováděcí pravidla k nařízení Rady (ES) č. 1234/2007 pro odvětví ovoce a zeleniny a odvětví výrobků z ovoce a zeleniny ⁽²⁾, a zejména na čl. 136 odst. 1 uvedeného nařízení,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Prováděcí nařízení (EU) č. 543/2011 stanoví na základě výsledků Uruguayského kola mnohostranných obchodních jednání kritéria, podle kterých má Komise stanovit

paušální hodnoty pro dovoz ze třetích zemí, pokud jde o produkty a lhůty uvedené v části A přílohy XVI uvedeného nařízení.

- (2) Paušální dovozní hodnota se vypočítá každý pracovní den v souladu s čl. 136 odst. 1 prováděcího nařízení (EU) č. 543/2011, a přitom se zohlední proměnlivé denní údaje. Toto nařízení by proto mělo vstoupit v platnost dnem zveřejnění v *Úředním věstníku Evropské unie*,

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

Článek 1

Paušální dovozní hodnoty uvedené v článku 136 prováděcího nařízení (EU) č. 543/2011 jsou stanoveny v příloze tohoto nařízení.

Článek 2Toto nařízení vstupuje v platnost dnem zveřejnění v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne 1. července 2013.

Za Komisi,
jménem předsedy,

Jerzy PLEWA

generální ředitel pro zemědělství a rozvoj venkova

⁽¹⁾ Úř. věst. L 299, 16.11.2007, s. 1.

⁽²⁾ Úř. věst. L 157, 15.6.2011, s. 1.

PŘÍLOHA

Paušální dovozní hodnoty pro určení vstupní ceny některých druhů ovoce a zeleniny

(EUR/100 kg)

Kód KN	Kód třetích zemí ⁽¹⁾	Paušální dovozní hodnota
0702 00 00	AL	55,3
	MK	46,1
	ZZ	50,7
0707 00 05	MK	25,2
	TR	111,1
	ZZ	68,2
0709 93 10	TR	131,1
	ZZ	131,1
0805 50 10	AR	90,9
	TR	99,2
	ZA	115,3
	ZZ	101,8
0808 10 80	AR	154,3
	BR	107,1
	CL	124,6
	CN	77,0
	NZ	140,7
	TR	99,8
	US	160,0
	ZA	125,0
	ZZ	123,6
0809 10 00	IL	275,4
	TR	208,6
	ZZ	242,0
0809 29 00	TR	303,1
	US	605,0
	ZZ	454,1
0809 30	TR	237,9
	ZZ	237,9
0809 40 05	CL	216,9
	IL	308,9
	ZA	377,9
	ZZ	301,2

⁽¹⁾ Klasifikace zemí podle nařízení Komise (ES) č. 1833/2006 (Úř. věst. L 354, 14.12.2006, s. 19). Kód „ZZ“ znamená „jiného původu“.

ROZHODNUTÍ

ROZHODNUTÍ RADY

ze dne 1. července 2013

o jmenování chorvatských členů a chorvatských náhradníků Výboru regionů

(2013/342/EU)

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie, a zejména na článek 305 této smlouvy,

s ohledem na akt o přistoupení Chorvatské republiky, a zejména na článek 24 tohoto aktu,

s ohledem na návrh vlády Chorvatské republiky,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Ve dnech 22. prosince 2009 a 18. ledna 2010 Rada přijala rozhodnutí 2009/1014/EU ⁽¹⁾ a 2010/29/EU ⁽²⁾ o jmenování členů a náhradníků Výboru regionů na období od 26. ledna 2010 do 25. ledna 2015.
- (2) Po přistoupení Chorvatské republiky k Evropské unii je třeba Výbor regionů doplnit jmenováním devíti členů a devíti náhradníků, kteří zastupují regionální a místní orgány Chorvatska a kteří buď mají volební mandát v některém regionálním nebo místním samosprávném celku, nebo jsou politicky odpovědní volenému shromáždění,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

Do Výboru regionů jsou na období od 1. července 2013 do 25. ledna 2015 jmenováni:

a) jako členové:

- paní Snježana BUŽINECOVÁ, Mayor of the Municipality of Jakovlje
- pan Nikola DOBROSLAVIĆ, Prefect of Dubrovnik-Neretva County
- pan Bruno HRANIĆ, Mayor of the Municipality of Vidovec
- pan Ivan JAKOVČIĆ, Member of the Assembly of Istria County
- pan Danijel MARUŠIĆ, Prefect of Brod-Posavina County

— pan Vojko OBERSNEL, Mayor of the City of Rijeka

— paní Jelena PAVIČIĆ VUKIČEVIĆOVÁ, Member of the Assembly of the City of Zagreb

— pan Predrag ŠTROMAR, Prefect of Varaždin County

a

b) jako náhradníci:

— pan Martin BARIČEVIĆ, Mayor of the Municipality of Jasenice

— paní Viviana BENUSSIOVÁ, Deputy Prefect of Istra County

— pan Miroslav ČAČIJA, Member of the Bjelovar-Bilogora County Assembly

— paní Blanka GLAVICA-JEČMENICOVÁ, Member of the Council of Municipality Maruševec

— pan Andrija RUDIĆ, Mayor of the City of Kutina

— pan Tulio DEMETLIKA, Mayor of the City of Labin

— paní Josipa RIMACOVÁ, Mayor of the City of Knin

— pan Željko SABO, Mayor of the City of Vukovar

— paní Ivana POSAVEC KRIVCOVÁ, Member of the Assembly of Zagreb County.

Článek 2

Toto rozhodnutí vstupuje v platnost dnem přijetí.

V Bruselu dne 1. července 2013.

Za Radu

předseda

L. LINKEVIČIUS

⁽¹⁾ Úř. věst. L 348, 29.12.2009, s. 22.

⁽²⁾ Úř. věst. L 12, 19.1.2010, s. 11.

ROZHODNUTÍ RADY**ze dne 1. července 2013****o jmenování chorvatských členů Evropského hospodářského a sociálního výboru**

(2013/343/EU)

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie, a zejména na článek 302 této smlouvy,

s ohledem na Smlouvu o založení Evropského společenství pro atomovou energii, a zejména na článek 106a této smlouvy,

s ohledem na akt o přistoupení Chorvatské republiky, a zejména na článek 23 tohoto aktu,

s ohledem na návrh vlády Chorvatské republiky,

s ohledem na stanovisko Evropské komise,

vzhledem k těmto důvodům:

(1) Dne 13. září 2010 přijala Rada rozhodnutí 2010/570/EU, Euratom o jmenování členů Evropského hospodářského a sociálního výboru na období od 21. září 2010 do 20. září 2015 ⁽¹⁾.

(2) Po přistoupení Chorvatské republiky k Evropské unii je třeba Evropský hospodářský a sociální výbor doplnit jmenováním devíti členů vybraných mezi zástupci organizací zaměstnavatelů, zaměstnanců a dalších subjektů zastupujících občanskou společnost, zejména v sociálně-hospodářské, občanské, profesní a kulturní oblasti,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

Členy Evropského hospodářského a sociálního výboru jsou na období od 1. července 2013 do 20. září 2015 jmenovány tyto osoby:

— pan Davor MAJETIĆ, Director General HUP (Croatian Employers Association)

— paní Dragica MARTINOVIĆOVÁ DŽAMONJA, Director, Representative Office in Brussels, Croatian Chamber of Economy

— paní Violeta JELIĆOVÁ, General Secretary of the Croatian Chamber of Trades and Crafts

— paní Marija HANŽEVAČKIOVÁ, General Secretary, Independent Trade Unions of Croatia

— paní Anica MILIĆEVIĆ-PEZELJOVÁ, Executive Secretary, UATUC (Union of Autonomous Trade Unions of Croatia)

— pan Vilim RIBIĆ, President of the Great Council of Independent Union of Research and Higher Education Employees of Croatia

— paní Lidija PAVIĆ-ROGOŠIĆOVÁ, Director, ODRAZ – Sustainable Community Development

— paní Marina ŠKRABALOVÁ, Senior advisor, GONG (Citizens Supervising Voting in an organized manner)

— pan Toni VIDAN, Coordinator of the Energy and Climate programme of Zelena akcija/ FoE Croatia.

Článek 2

Toto rozhodnutí vstupuje v platnost dnem přijetí.

V Bruselu dne 1. července 2013.

*Za Radu
předseda*

L. LINKEVIČIUS

⁽¹⁾ Úř. věst. L 251, 25.9.2010, s. 8.

ROZHODNUTÍ RADY
přijaté po dohodě s předsedou Komise
ze dne 1. července 2013
o jmenování člena Evropské komise
(2013/344/EU)

RADA EVROPSKÉ UNIE,

Článek 2

s ohledem na akt o přistoupení Chorvatské republiky, a zejména na článek 21 tohoto aktu,

Toto rozhodnutí vstupuje v platnost dnem přijetí.

s ohledem na stanovisko Evropského parlamentu ⁽¹⁾,

V Bruselu dne 1. července 2013.

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

Rada po dohodě s předsedou Komise Josém Manuelem DURÃO BARROSEM jmenuje členem Komise na období od 1. července 2013 do 31. října 2014 pana Nevena MIMICU.

Za Radu
předseda
L. LINKEVIČIUS

⁽¹⁾ Stanovisko ze dne 12. června 2013 (dosud nezveřejněné v Úředním věstníku).

ROZHODNUTÍ RADY
ze dne 1. července 2013,
kterým se mění její jednací řád
 (2013/345/EU)

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie, a zejména na čl. 240 odst. 3 této smlouvy,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Podle čl. 3 odst. 3 prvního a čtvrtého pododstavce protokolu (č. 36) o přechodných ustanoveních, připojeného ke Smlouvám, se do 31. října 2014 při přijímání aktu Rady kvalifikovanou většinou na žádost kteréhokoli člena Rady ověří, zda členské státy tvoří tuto kvalifikovanou většinu zastupují alespoň 62 % celkového počtu obyvatel Unie.
- (2) Tento procentní podíl se počítá podle údajů o počtu obyvatel uvedených v článku 1 přílohy III jednacího řádu Rady ⁽¹⁾ (dále jen „jednací řád“).
- (3) Dne 14. ledna 2013 přijala Rada rozhodnutí 2013/37/EU ⁽²⁾, kterým se mění jednací řád s cílem aktualizovat s účinkem od 1. ledna 2013 údaje uvedené v článku 1 přílohy III jednacího řádu, jak stanoví jeho čl. 2 odst. 2.
- (4) Z důvodu přistoupení Chorvatské republiky k Unii je třeba změnit přílohu III jednacího řádu s cílem zohlednit počet jejích obyvatel,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

Tabulka v článku 1 přílohy III jednacího řádu se mění takto:

- 1) Za položku pro Irsko se vkládá nová položka, která zní:

„Chorvatsko	4 398,2“.
-------------	-----------

- 2) Položka s názvem „Celkem“ se nahrazuje tímto:

„Celkem	508 077,9“.
---------	-------------

- 3) Položka s názvem „práh (62 %)“ se nahrazuje tímto:

„práh (62 %)“	315 008,3“.
---------------	-------------

Článek 2

Toto rozhodnutí vstupuje v platnost dnem vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Použije se ode dne 1. července 2013.

V Bruselu dne 1. července 2013.

*Za Radu
předseda*

L. LINKEVIČIUS

⁽¹⁾ Rozhodnutí Rady 2009/937/EU ze dne 1. prosince 2009, kterým se přijímá její jednací řád (Úř. věst. L 325, 11.12.2009, s. 35).

⁽²⁾ Úř. věst. L 16, 19.1.2013, s. 16.

PROVÁDĚCÍ ROZHODNUTÍ KOMISE**ze dne 28. června 2013,****kterým se schvaluje Chorvatskem předložený plán schvalování zařízení pro obchod s drůbeží
a násadovými vejci uvnitř Unie podle směrnice Rady 2009/158/ES***(oznámeno pod číslem C(2013) 3988)***(Text s významem pro EHP)****(2013/346/EU)**

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na směrnici Rady 2009/158/ES ze dne 30. listopadu 2009 o veterinárních podmínkách pro obchod s drůbeží a násadovými vejci uvnitř Společenství a jejich dovoz ze třetích zemí ⁽¹⁾, a zejména na čl. 3 odst. 1 uvedené směrnice,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) V čl. 3 odst. 1 směrnice 2009/158/ES se stanoví, že členské státy předloží Komisi plán vnitrostátních opatření, která hodlají zavést pro zajištění dodržování pravidel stanovených v příloze II uvedené směrnice pro schvalování zařízení pro obchod s uvedenými komoditami uvnitř Unie.
- (2) Vzhledem k tomu, že dne 1. července 2013 Chorvatsko přistoupí k Unii, předložilo v souladu s čl. 3 odst. 1 směrnice 2009/158/ES Komisi svůj plán. Tento plán ve znění změn, které navrhla Komise během posouzení tohoto plánu, splňuje kritéria stanovená směrnicí 2009/158/ES a umožňuje dosažení cílů uvedené směrnice za předpokladu, že jej Chorvatsko bude účinně provádět a pravidelně aktualizovat. Měl by být proto schválen.

- (3) Opatření stanovená tímto rozhodnutím jsou v souladu se stanoviskem Stálého výboru pro potravinový řetězec a zdraví zvířat,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

Plán vnitrostátních opatření, jež budou zavedena pro zajištění dodržování pravidel stanovených v příloze II směrnice 2009/158/ES pro schvalování zařízení pro obchod s drůbeží a násadovými vejci uvnitř Unie, stanovený v čl. 3 odst. 1 uvedené směrnice, který Chorvatsko předložilo Komisi dne 19. dubna 2013, se schvaluje.

Článek 2

Toto rozhodnutí je určeno členským státům.

V Bruselu dne 28. června 2013.

Za Komisi
Tonio BORG
člen Komise

⁽¹⁾ Úř. věst. L 343, 22.12.2009, s. 74.

PROVÁDĚCÍ ROZHODNUTÍ KOMISE**ze dne 28. června 2013,****kterým se schvalují Chorvatskem předložené pohotovostní plány pro tlumení některých nákaz zvířat**

(oznámeno pod číslem C(2013) 3992)

(Text s významem pro EHP)

(2013/347/EU)

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na směrnici Rady 92/66/EHS ze dne 14. července 1992, kterou se zavádějí opatření Společenství pro tlumení newcastleské choroby ⁽¹⁾, a zejména na čl. 21 odst. 4 druhý pododstavec uvedené směrnice,

s ohledem na směrnici Rady 2001/89/ES ze dne 23. října 2001 o opatřeních Společenství pro tlumení klasického moru prasat ⁽²⁾, a zejména na čl. 22 odst. 3 druhý pododstavec uvedené směrnice,

s ohledem na směrnici Rady 2003/85/ES ze dne 29. září 2003, kterou se stanoví opatření Společenství pro tlumení slintavky a kulhavky, zruší směrnice 85/511/EHS a rozhodnutí 89/531/EHS a 91/665/EHS a mění směrnice 92/46/EHS ⁽³⁾, a zejména na čl. 72 odst. 7 uvedené směrnice,

s ohledem na směrnici Rady 2005/94/ES ze dne 20. prosince 2005 o opatřeních Společenství pro tlumení influenzy ptáků a o zrušení směrnice 92/40/EHS ⁽⁴⁾, a zejména na čl. 62 odst. 4 druhý pododstavec uvedené směrnice,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Směrnice 92/66/EHS stanoví opatření Unie pro tlumení při výskytu newcastleské choroby. Směrnice 92/66/EHS dále mimo jiné stanoví, že každý členský stát vypracuje pohotovostní plán s opatřeními, která je třeba učinit při vypuknutí této nákazy.
- (2) Směrnice Rady 2001/89/ES stanoví minimální opatření Unie pro tlumení klasického moru prasat. Směrnice 2001/89/ES dále mimo jiné stanoví, že každý členský stát vypracuje pohotovostní plán, který přesně stanoví vnitrostátní opatření, jež se zavádějí v případě vypuknutí této nákazy.
- (3) Směrnice 2003/85/ES stanoví minimální tlumící opatření pro případ vzplanutí ohniska slintavky a kulhavky jakéhokoli druhu viru. Uvedená směrnice rovněž stanoví určitá preventivní opatření pro zvýšení pohotovosti a připravenosti příslušných orgánů a zemědělců na slintavku a kulhavku. Směrnice 2003/85/ES dále mimo jiné

stanoví, že členské státy vypracují pohotovostní plány státních opatření pro udržení vysoké úrovně pohotovosti a připravenosti na slintavku a kulhavku a vysoké úrovně ochrany životního prostředí, které se používají v případě vypuknutí ohniska této nákazy.

- (4) Směrnice 2005/94/ES stanoví určitá preventivní opatření zaměřená na dozor nad influenzou ptáků a její včasnou detekci a na zvyšování povědomí a připravenosti příslušných orgánů a chovatelské komunity ohledně rizik této nákazy. Uvedená směrnice rovněž stanoví minimální opatření pro tlumení, která je třeba použít v případě vzplanutí nákazy influenzou ptáků u drůbeže nebo jiného ptactva chovaného v zajetí a v případě včasného zjištění možného šíření virů influenzy ptáků na savce. Směrnice 2005/94/ES dále mimo jiné stanoví, že každý členský stát vypracuje v souladu s přílohou X uvedené směrnice pohotovostní plán stanovující vnitrostátní opatření, která mají být provedena v případě vzplanutí této nákazy.
- (5) Nařízení Rady (ES) č. 1099/2009 ze dne 24. září 2009 o ochraně zvířat při usmrcování ⁽⁵⁾ stanoví pravidla pro usmrcování zvířat chovaných nebo držných pro produkci potravin, vlny, kůže, kožešin nebo jiných produktů, jakož i pro usmrcování zvířat za účelem depopulace a pro související úkony. Nařízení (ES) č. 1099/2009 dále mimo jiné stanoví, že do pohotovostních plánů, které jsou vyžadovány podle právních předpisů Unie o zdraví zvířat, budou začleněny plánované metody omračování a usmrcování a odpovídající standardní operační postupy k zajištění souladu s pravidly stanovenými v tomto nařízení, a to na základě hypotézy týkající se velikosti a místa předpokládaných ohnisek uvedené v pohotovostním plánu.
- (6) Vzhledem k tomu, že dne 1. července 2013 Chorvatsko přistoupí k Unii, předložilo Komisi k posouzení a schválení svoje pohotovostní plány pro newcastleskou chorobu, klasický mor prasat, slintavku a kulhavku a influenzu ptáků.
- (7) Tyto plány ve znění změn provedených Chorvatskem v návaznosti na podněty, jež navrhla Komise během jejich posouzení, splňují kritéria stanovená směrnicemi 92/66/EHS, 2001/89/ES, 2003/85/ES a 2005/94/ES. Obsahují také prvky nutné ke splnění požadavků nařízení

⁽¹⁾ Úř. věst. L 260, 5.9.1992, s. 1.⁽²⁾ Úř. věst. L 316, 1.12.2001, s. 5.⁽³⁾ Úř. věst. L 306, 22.11.2003, s. 1.⁽⁴⁾ Úř. věst. L 10, 14.1.2006, s. 16.⁽⁵⁾ Úř. věst. L 303, 18.11.2009, s. 1.

(ES) č. 1099/2009. Uvedené plány umožňují dosažení cílů směrnic 92/66/EHS, 2001/89/ES, 2003/85/ES a 2005/94/ES a nařízení (ES) č. 1099/2009 za předpokladu, že je Chorvatsko bude účinně provádět a pravidelně aktualizovat. Je tudíž vhodné uvedené plány tímto rozhodnutím schválit.

- (8) Opatření stanovená tímto rozhodnutím jsou v souladu se stanoviskem Stálého výboru pro potravinový řetězec a zdraví zvířat,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

Schvalují se tyto pohotovostní plány, které Chorvatsko předložilo dne 11. května 2013:

- a) pohotovostní plán s opatřeními, která je třeba učinit při vypuknutí newcastleské choroby, stanovený v čl. 21 odst. 1 směrnice 92/66/EHS;
- b) pohotovostní plán, který přesně stanoví vnitrostátní opatření, jež se zavádějí v případě vypuknutí klasického

moru prasat, stanovený v čl. 22 odst. 1 směrnice 2001/89/ES;

- c) pohotovostní plán státních opatření pro udržení vysoké úrovně pohotovosti a připravenosti na slintavku a kulhavku a vysoké úrovně ochrany životního prostředí, které se používají v případě vypuknutí ohniska slintavky a kulhavky, stanovený v čl. 72 odst. 1 směrnice 2003/85/ES;
- d) pohotovostní plán stanovující vnitrostátní opatření, která mají být provedena v případě vzplanutí influenzy ptáků, stanovený v čl. 62 odst. 1 směrnice 2005/94/ES.

Článek 2

Toto rozhodnutí je určeno členským státům.

V Bruselu dne 28. června 2013.

Za Komisi

Tonio BORG

člen Komise

OZNÁMENÍ ČTENÁŘŮM

Nařízení Rady (EU) č. 216/2013 ze dne 7. března 2013 o elektronickém vydávání Úředního věstníku Evropské unie

V souladu s nařízením Rady (EU) č. 216/2013 ze dne 7. března 2013 o elektronickém vydávání *Úředního věstníku Evropské unie* (Úř. věst. L 69, 13.3.2013, s. 1) počínaje 1. červencem 2013 bude pouze elektronické vydání *Úředního věstníku* považováno za autentické a právně závazné.

Pokud v důsledku nepředvídatelných a mimořádných okolností nebude možné publikovat elektronické vydání *Úředního věstníku*, bude za autentické a právně závazné považováno tištěné vydání v souladu s podmínkami stanovenými v článku 3 nařízení (EU) č. 216/2013.

EUR-Lex (<http://new.eur-lex.europa.eu>) nabízí přímý a bezplatný přístup k právu Evropské unie. Tyto internetové stránky umožňují nahlížet do *Úředního věstníku Evropské unie* a obsahují rovněž smlouvy, právní předpisy, judikaturu a návrhy právních předpisů.

Více informací o Evropské unii naleznete na adrese: <http://europa.eu>



Úřad pro publikace Evropské unie
2985 Lucemburk
LUXEMBOURG

CS